

# 湘南ジャナル

# 8

2023.8.4 No.1966  
HIRATSUKA



スタミナ派?

この夏

あなたはどっち?

ひんやり派?



GOURMET

湘南グルメ見つけた!

# どっち?

Hot

#ひんやり派  
#スタミナ



華昌の焼豚丼

国産もち豚の大判チャーシューをその場で切り出し盛り付けるので肉汁たっぷりジューシー!

焼豚丼 950円

#THE町中華 #ニンニク醤油ダレでスタミナ満点



蛙呼の薬膳麻婆麺

薬膳麻婆麺 1,300円

#熱々麺にとろり麻婆豆腐  
#こはん付きで麻婆丼も楽しめる

辛さの中に甘さを感じるクセになる味。卵黄をくずして味変も楽しんで! ランチ限定

移転 NEW OPEN

ケムリ食堂の角煮野菜スープカレー

#地元の野菜をたっぷり使用 #辛さ選べます



角煮野菜スープカレー 1,595円

13種類以上の野菜がたっぷり入ったスパイシーなサラサラ系は、雑穀米にぴったり!

#宮崎県延岡発祥B級グルメ元祖辛麺!



樹元の元祖辛麺

元祖辛麺 930円~

自家製の醤油ベースに合挽ミンチ・ニンニク・ニラ・卵の具材が丼一面に。辛さが選べるので、辛いのが苦手な人や子どもも安心!



あきららのジンギスカン

#羊肉で夏バテ防止&免疫力UP #美肌維持にも効果的

生ラム肩コースセット 1人前 1,078円  
ラムチョップ 1g11円(量り売り)

ジンギスカン鍋でみんなでわいわい! ラムチョップも食べておきたい一品。名物のメンチカツなど居酒屋メニューも豊富なお店

肉バルMARCOの自家製ローストビーフ丼

#ランチ数量限定 #ダブル(肉の量2倍)も人気



自家製ローストビーフ丼 1,400円

オリジナルソースでガッツリお肉でもさっぱり食べやすい看板メニュー

平塚

茅ヶ崎

藤沢

<p><b>華昌</b></p> <p>平塚市宝町9-16 ☎ 0463-21-6460 🕒 11:00~20:00 📅 月曜</p>	<p><b>ジンギスカンと肴 あきらや</b></p> <p>平塚市紅谷町5-3 みやまビル1F ☎ 0463-22-0123 🕒 17:00~25:00 📅 年中無休</p>	<p><b>From The SUN</b></p> <p>茅ヶ崎市南湖4-11-16 ☎ ー 🕒 平日11:00~16:00 土日祝11:00~18:00 📅 不定休</p>	<p><b>ばーらー 太陽と月(夜パフェとお酒)</b></p> <p>茅ヶ崎市共恵1-7-30 共恵ビル1F ☎ 0467-53-7505 🕒 18:00~24:00 📅 不定休</p>	<p><b>lit:lil</b></p> <p>藤沢市本町3丁目17-16 清田ビル1F ☎ 0466-90-5499 🕒 12:00~17:00 📅 火曜日、不定休</p>	<p><b>ワオン 薬膳中華 蛙呼 湘南鵜沼店</b></p> <p>藤沢市鵜沼海岸2-3-9 関根ビル2F ☎ 050-5600-5567 🕒 11:30~14:00 18:00~23:00 📅 年中無休</p>
---	--	--	--	--	---

テレビ朝日の情報番組「グッド!モーニング」で紹介された隠れ家レストラン



TVで紹介!おすすめメニュー



米沢牛100%ハンバーグ 野菜添え おろしポン酢  
米沢観光大使の店主が市場より直接仕入れ!  
1,780円(税込1,958円)



こだわりのソースの ふわふわかき氷 果肉たっぷり国産生いちご  
1,309円(税込)  
2~3人用 プレゼント

レストラン&ローズガーデン 栗の里 ☎046-245-1341 厚木市山原554-1(圏央厚木ICより約5分) 回11時~21時(L.O.20時15分) 回無休 回50台

老李で食べるなら



四川名物 山椒麻の麻婆豆腐 1,200円

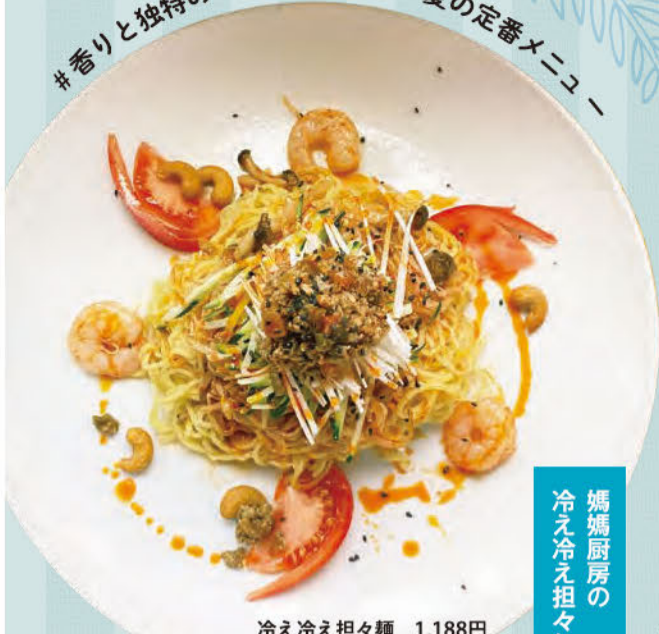


中国風味冷麺 涼拼麺 胡麻ダレ or 甘酢ダレ 1,280円

茅ヶ崎 老李 ☎0467-39-6887 茅ヶ崎中海岸1-5-19

平日限定 日替わり半額サービス  
月 ラーメン全品 (フカヒレラーメンを除く) 火 古肉肉(スプタ) 水 油蝦(エビテリ) 木 麻婆豆腐 金 蕪肝(ニラレリ) ※店内飲食に限りです ※8/11~8/16は対象外

#香りと独特の甘辛さが癖になる夏の定番メニュー



冷え冷え担々麺 1,188円

特級廚師の資格を持つ名物総料理長パンさん考案の夏季限定人気メニュー。あさりの出汁が隠し味の冷え冷えトマト麺もおススメ

媽媽厨房の  
冷え冷え担々麺

6月  
NEW  
OPEN

#甘すぎなくてさっぱり飲める  
#十勝産ジャージーミルク使用



写真左 マンゴーミルクシェイク  
右 フィジョア抹茶ミルク 各480円

暑くて食欲がない日もかき氷みたいにさっぱり飲めて最高

フロムザサンの  
シェイク&フラッペ

SHONAN

あつ〜い夏を乗りきる

# あなたは

いよいよ夏本番モード!

しかし、連日の猛暑でダウンしていませんか?  
モリモリ食べて元気をつけたいスタミナ派、  
冷た〜いメニューで涼しくなりたいひんやり派。  
あなたはこの夏どっち派で乗り切りますか?

#ピスタチオのムース



コーラルカフェの  
桃パフェ

#丸ごと生桃を使用

生桃にたっぷりつまった自家製カスタードが絶品。ピスタチオ、アメリカンチェリー、カンズジェラート、紅茶との組み合わせも幸せ

桃パフェ 1,600円

#たっぷりシャインマスカット



リトリルの  
シャインマスカットの  
フレンチトーストパフェ

冷たいアイスクリームの下にキャラメリゼされたあつたかフレンチトーストがカリふわと。“冷”と“熱”をご一緒に  
シャインマスカットのフレンチトーストパフェ 1,800円(ドリンク付き)

#見た目はクリームソーダ  
#じつはアルコール入り



ばーらー太陽と月の  
大人のクリームソーダ

大人のクリームソーダ(ブルーレモネード味) 700円

どこか懐かしい大人の隠れ家で飲む大人のクリームソーダが人気。夜のメパフェもおすすめ

※昼と夜は営業形態が異なります。表記のメニューは夜のみの提供です。

完熟パイナップルと練乳ヨーグルトの甘さと酸味の程よいバランスが◎。底にはこだわりの三温糖のシロップも

#フワフワたっぷりかき氷  
#高さなんと22cm



マシフグレイスの  
シェイプアイス

シェイプアイス(パイナップルヨーグルト味)1,350円

まだまだあるよ!  
P4へつづく  
湘南  
夏グルメ

二宮

大磯

コーラル カフェ  
CORAL cafe

■ 中郡二宮町中里2-19-18  
☎ 0463-68-2126  
🕒 8:00~16:00  
※デザートメニューは11:00~  
☎ 月・火曜



マママチュボウ  
媽媽厨房

■ 中郡大磯町国府本郷217-4  
☎ 0463-72-0099  
🕒 11:30~15:00  
17:30~24:00  
☎ 不定休



マシフグレイス  
massifgrace

■ 中郡大磯町大磯1795-6  
☎ 0463-43-4829  
🕒 11:00~21:00  
☎ 月・火曜



ケムリ食堂

■ 平塚市富士見町7-28  
☎ 090-8034-2528  
🕒 11:30~14:30  
17:00~21:00  
☎ 月・水・日曜



マルコ  
肉バルMARCO

■ 平塚市代官町8-6 ライオンズ  
マンション平塚代官町第2 1F  
☎ 0463-67-6599  
🕒 11:30~14:30  
17:00~24:00  
☎ 日曜



樹元 ジアウトレット湘南平塚店

■ 平塚市大神字一之塚605  
☎ 0463-71-5688  
🕒 10:00~21:00  
☎ 年中無休  
※ららぽーと湘南平塚にも店舗があります



山形直送

ジューシーで蜜のような甘〜い果汁が  
口いっぱい広がります。

8月上旬以降注文順に  
随時発送予定

山形産白桃  
1セット:1kg  
(3~5玉入り)

1セット **1,850円** (税込)

3セット未満の場合は別途880円(税込)~1,500円(税込)の送料がかかります。

さらに!!  
3セット送料無料で 4セット合計5kgでお届け!!  
お買い上げで

※3セット以上お買い上げの場合は1箱でお送りいたします。※別途代引き手数料350円(税込)・チルド代350円(税込)がかかります。  
※1.九州・四国・中国・北海道エリアでは、別途送料660円(税込)がかかります。

●お申し込み・お問い合わせはコチラ 受付時間▶10:00~18:00(土・日・祝)

【お申し込み締切】  
2023年8月25日 ☎050-1867-8266

●電話が混み合いつながりにくい場合がございますが、しばらくそのままお待ちください。  
●お申し込み締切:2023年8月25日まで●お支払いは代金引換のみ(代引手数料350円(税込)はお客様負担にてお願いいたします)●万一の配送事故による汚損・破損・品質不良などにつきましては、商品到着後1日以内にご連絡ください。商品の性質上、お客様のご都合による返品・交換は受け付けておりません。●沖縄・離島への発送は行っておりません。●お客様からいただいた個人情報は、商品の発送とご連絡以外には一切使用いたしません。

株式会社フードサプライズ  
〒990-0523 山形県寒河江市八軒276-1

秀品

山形の蜜白桃

寒暖の差から作り出す高糖度! 山形「北限の桃」

山形県は昼間の気温は高く、夜になるとぐっと気温が下がる寒暖差の激しい地域です。この寒暖差が豊潤な甘味を生み出すポイントなのです。一口食べると、甘い香りと蜜のような果汁が口の中いっぱいに広がります。夏にピッタリの甘美な果実をぜひご賞味ください。

SHONAN SUMMER GOURMET

# 湘南夏グルメ

仕事柄、外食も多いジャーナル編集部。  
そんな編集部が「ここのご飯がパワーの源だ!」と  
熱くなる2店舗をご紹介します。  
いつ行ってもとってもおいしいのです。

#旬の食材をさっぱり冷製パスタで  
#もちろん甘いものは別腹です

#ただの蕎麦屋のカレーと思うなかれ  
#夏はセイロでズズっとすすれ!

まだまだ  
あるよ!



とり天カレー 1,320円(トッピングは角煮にも変更可)  
(九割蕎麦セット+500円)

鶏ガラを2晩じっくり炊いたうまみたっぷりのスープをベースに、2時間炒めた玉ねぎの甘みと15種類のスパイスを調合した、「THE 蕎麦屋のカレー」とは一味も二味も違う本格チキンカレー。店主こだわりの逸品が、ついにメインメニューで登場! 蕎麦の実から石臼で挽き、手打ちで仕込む本物の九割蕎麦のコシもセイロで楽しんで!



#夏野菜の彩りトッピングが映える

ベジカレー 1,100円  
夏野菜の素揚げがたっぷりのった、味も見た目も一度に楽しめる一皿。

寿作

〒平塚市内河内447-9 ☎0463-36-1066  
🕒 11:00~14:30(L.O)/17:00~20:30(L.O)  
📍 水曜※8/22から8/25まで夏季休業 📍 4台

8/21まで  
麺類大盛りサービス!



冷製パスタコース(ドリンク・ケーキorスープ付き)  
2,200円~

カニ・生ハム・季節の野菜をたっぷり使ったサラダ仕立てのカッペリーニは老舗ビストロの夏の定番。特製ブレンド酢の甘味に、鷹の爪がアクセントに効いた逸品でさっぱり涼しく、しっかりおいしくエネルギーチャージしよう!



#特製オムライスで夏バテ知らず

ミニ特製オムライスコース 2,233円  
看板メニューもお忘れなく!  
ふわとろ卵がたまらないTHE洋食屋の味!

ビストロイチロウ

〒平塚市徳延748 ☎463-32-9557  
🕒 11:00~15:30/17:00~21:00(日曜は20:30close)  
📍 月曜※8/20(日)臨時休業 📍 10台



セットご注文で  
フルーツビネガーをサービス  
有効期限 2023/9/3まで

## 高校生団体トンガリーズ主催 平塚こども縁日

日時 8/26(土) 11:00~18:00

場所 ひらしん平塚文化芸術ホール&  
見附台公園

当日大ホールにはUDダンスのじんじん先生、お笑い算数教室の数学教師芸人タカタ先生、ワクワクサイエンスライブの市岡元気先生が登場! チケット代無料で各ステージを楽しめる。

また、野外ステージでは高校生らが歌・ダンスなどのパフォーマンスを実施。そのほかキッチンカーや縁日コンテンツなどがそろう。

当日はろう者、聴者の小学生が運営に携わる。夏の終わりを楽しもう!

イベントの詳細はこちら→



## 平塚市における 農福連携フォーラム

### ~農福連携の課題と展望~

日時 9/23(土・祝) 14:00~16:30

場所 ひらしん平塚文化芸術ホール

下記QRコードから  
お申し込みください

申し込み期限  
9月15日(金)



先着順

広がりがつつある農福連携の取り組み紹介と、課題と展望を報告・共有するフォーラムを開催! 東海大学・濱田健司教授の講演のほか、農業経営者・福祉施設関係者・農福連携コーディネーターらによる事例紹介も。参加は無料で定員は80人。

### 農福連携って?

「従事者の高齢化等による担い手不足が深刻な「農業」と「自立に向けた働く場の確保が課題の「福祉」」の双方の課題解決を目指す取り組み。湘南NPOサポートセンターでは10を超えるマッチング事例があり、近年注目されている。

公益社団法人神奈川県社会福祉士会 TEL 045-317-2045

アウトレット売り場  
什器入れ替えにより

## 閉店セール

# 80% OFF

最大

※一部対象外商品あり

子供服専門店

nak kid's

梅屋ユニー駅前館3F  
☎0463-22-7457

取り扱い  
サイズ  
新生児~95cm  
幼児110cm~130cm  
スクール140~160cm

この広告持参で洋服2着以上  
お買い上げのお客さまは  
さらに  
レジで

## 20% OFF!!

2023年8月31日まで有効

500円(税込)以下の  
商品にのみ適用

## ONE LOVE GOSPEL 2023

VOJAと一緒にステージでゴスペルを歌おう

参加者大募集!

9月24日(日) 16:00開演  
ひらしん平塚文化芸術ホール 大ホール



日本ゴスペル界の第一人者、BIG MAMA YUKAこと故・亀渕友香が手がけたゴスペルグループ「The Voices of Japan (VOJA)」と一緒にステージで歌おう!  
課題曲は映画『天使にラブソングを2』でおなじみ『Oh Happy Day』ほか全2曲を予定!

ワークショップ日時・会場

8/19(土) 16時半~19時 ひらしん平塚文化芸術ホール 多目的ホール

9/2(土) 17時半~19時半 平塚市勤労会館 大会議室

9/23(土・祝) 9時半~12時 ひらしん平塚文化芸術ホール 多目的ホール

参加費用

一般:12,000円

ワークショップ3回、本番座席代、楽譜、練習用CD代等を含む

小学生以下無料

(保護者の方はチケットをお買い求めください)

詳細・申込は  
公式HPで!



問い合わせ: ONE LOVE GOSPEL事務局(総合芸術学園ポア・コロンブ内) TEL 0463-55-6224  
主催: ONE LOVE GOSPEL 実行委員 / 後援: 平塚市 平塚市教育委員会 FM湘南ナバサ

# 集え! 国立

## Jリーグ加盟30周年

### 2023.9.24 SUN 16:00 KICKOFF!

#### 湘南ベルマーレ vs 川崎フロンターレ

# in 国立競技場

2023.8.6 SUN チケット一般販売開始!



### Special Topics 1 30周年記念ユニフォーム着用決定!



30年前のJリーグ加盟初年度のユニフォームを忠実に再現。現在、数量限定受注販売中!

ユニフォームの詳細を確認する



### Special Topics 2 ユニフォーム付きチケット販売!

#### グリーンオーシャンプロジェクト

Supported by リップスエッセンス



ホームサポーターエリアのチケットはユニフォーム付き! 国立に緑と青を刻め!

チケット販売の詳細を確認する



### Special Topics 3 湘南乃風ライブパフォーマンス!



レゲエクルー・湘南乃風のスペシャルライブを実施! 国立にビッグウェーブを巻き起こす!

スペシャルライブの詳細を確認する



### Special Topics 4 「刻め。神奈川ダービー」企画開催!



試合当日の両クラブOB選手によるPK対決をはじめ、ダービー開催に向けてさまざまな企画を計画中!

【予定企画】

両クラブOB選手PK対決  
特別対談企画 / マスコット対決  
フотスポット / SNS連動企画

開催までの最新情報は特設ページをチェック! >>



## 湘南ひらつか 夕暮れ夏まつり

# 8/19 SAT

### 16:00~20:00

歩行者天国で呑めるエリアに、キッチンカー、音楽ライブ、プロレス、ワークショップ、マルシェイベントなど盛りだくさんの1日!

雨天中止

会場  
・紅谷パールロード  
・紅谷町まちなか広場  
・浜大門通り  
・公園通り  
・しんしく通り

↑詳しくはコチラ

主催/平塚市中心街イベント実行委員会  
協力/紅谷町自治会・平塚まちなか活性化隊

### 誰に相談したら良いかわからないくらいお口にお悩みのある方、ぜひご相談ください。

- 虫歯で歯がボロボロになった
- 歯周病でグラグラしている……
- 入れ歯の調子が悪い

このようなお悩みがある方は **最先端のインプラント治療**

## All-on-4 オールオン4

最少4本のインプラントの埋め込みで、わずか半日で取り外しのいらぬ綺麗な歯になります

自由診療  
インプラント1本  
¥300,000~

術中確認できるハイブリッドオペ室 術後のケアに高圧酸素室も完備

わたしたちがあなたの悩みに答えます

安心価格保証  
他院の見積もりをお持ちください。納得いただける価格を提案いたします。

新システム導入  
スペシャルモニター募集  
※詳しくはお問い合わせください

医療法人社団新正会  
**インプラントクリニック大磯**  
0463-62-1801  
大磯町 診療時間9:00-17:00  
西小磯 休診日 木曜・日曜・祝日



大磯駅 徒歩10分  
大磯駅 徒歩10分  
大磯駅 徒歩10分



# 暑中お見舞い申し上げます



<p><b>平塚経進会</b></p> <p>会長 熊澤章 副会長 片倉弘道 副会長 三荒道</p> <p>事務局 平塚市諏訪町14-12 TEL(0463)3414001</p>	<p><b>国際ソロプチミスト平塚</b></p> <p>会長 原扶美子</p> <p>事務局 平塚市諏訪町14-12 TEL(0463)3414001</p>	<p><b>二宮町商工会</b></p> <p>会長 片岡宇一郎 副会長 山本秀樹 副会長 真下美紀</p> <p>中郡二宮町115614 TEL(0463)72711082 FAX(0463)722489</p>	<p><b>大磯町商工会</b></p> <p>会長 芦川博昭 副会長 小林茂生 副会長 片野哲生</p> <p>中郡大磯町大磯927112 TEL(0463)610871 FAX(0463)613897</p>	<p><b>公益社団法人 平塚青年会議所</b></p> <p>理事長 柳田浩太 直前理事長 花田慎介 専務理事 安藤慶</p> <p>JCI</p> <p>事務局 平塚市松風町2-10 http://www.hiratsuka-jci.com</p>	<p><b>平塚商工会議所女性会</b></p> <p>会長 井出佳代子 副会長 露木敦子 副会長 相原美紀</p> <p>事務局 平塚市松風町2-10</p>	<p><b>平塚商工会議所</b></p> <p>会頭 常盤卓嗣 副会頭 白石慎太郎 副会頭 尾上達也 副会頭 鳥山優子 専務理事 長谷川進</p>	<p><b>平塚ロータリークラブ</b></p> <p>会長 白石慎太郎 幹事 今村佳広</p> <p>事務局 平塚市立野町17-20 TEL(0463)3016336</p>
<p>市民活動・地域活動を応援します!</p> <p>特定非営利活動法人</p> <p><b>湘南NPOサポートセンター</b></p> <p>理事長 坂田美保子 TEL 070-6662-2455</p>	<p>2023-2024年度会長テーマ 「子どもたちの未来のために We Serve」</p> <p><b>平塚湘南ライオンズクラブ</b></p> <p>会長 清田健 幹事 齋間博隆 会計 青山紀隆</p> <p>事務局 平塚市御殿1-3-26 TEL(0463)356234</p>	<p>平塚なでしこライオンズクラブ 七ヶまつりうちわ舞臺で協力ありがとうございました</p> <p>会長 清田健 幹事 齋間博隆 会計 青山紀隆</p> <p>事務局 平塚市御殿1-3-26 TEL(0463)356234</p>	<p>拓けよう新しい仲間と奉仕の輪</p> <p><b>平塚ライオンズクラブ</b></p> <p>会長 田村裕久 幹事 二宮信幸 会計 川川幸弘</p> <p>事務局 平塚商工会議所内 TEL(0463)2214800</p>	<p><b>平塚湘南ロータリークラブ</b></p> <p>会長 笠原信雄 幹事 下田益子</p> <p>事務局 平塚市四之宮518120 TEL(0463)514870 FAX(0463)514840</p>	<p><b>平塚西ロータリークラブ</b></p> <p>会長 小網嘉則 幹事 寺島理恵</p>	<p><b>平塚北ロータリークラブ</b></p> <p>会長 若森康伸 幹事 田中賢治</p>	<p>法人会は、「正しい納税、健全な経営、社会貢献をテーマに活動する経営者の団体です。あなたの参加をお待ちしています。」</p> <p><b>公益社団法人 平塚法人会</b></p> <p>会長 荒井寿一</p>
<p><b>紅谷パールロード商店街振興組合</b></p> <p>理事長 片山英隆 副理事長 清水才市 副理事長 加川淳夫 専務理事 谷地和夫</p>	<p>新しい街づくりに挑戦します</p> <p><b>湘南スターモール商店街振興組合</b></p> <p>理事長 常盤卓嗣 副理事長 片野大康 副理事長 能勢大輔 専務理事 田中輔孝</p>	<p><b>平塚市商店街連合会</b></p> <p>会長 常盤卓嗣 副会長 片野大康 副会長 長嶋俊一 副会長 横山徹</p> <p>事務局 平塚市土屋2418 TEL(0463)5910600</p>	<p><b>平塚市ゴルフ協会</b></p> <p>理事長 横山邦夫 総務委員長 亀田鎮雄</p>	<p><b>平塚市テニス協会</b></p> <p>会長 中真田勉 副会長 北野史一 副会長 笠野瑠璃 副会長 永野順一</p> <p>事務局 平塚市万田2-31-29 湘南平テニスクラブ内 TEL(0463)3314447</p>	<p><b>平塚スキー協会</b></p> <p>会長 勝又敬夫 理事長 金子理人</p>	<p>企業に倫理を！職場に心を！家庭に愛を！</p> <p>一般社団法人 倫理研究所</p> <p><b>平塚市倫理法人会</b></p> <p>会長 大沢知明</p>	<p>湘南農業協同組合</p> <p>伊勢原市田中250</p> <p>代表理事 増田健二 専務理事 大谷裕治 常務理事 根岸定彦 常務理事 松木山一 監事 秋山美徹 監事 山田彰彦 監事 山田彰彦</p>
<p>特定非営利活動法人</p> <p><b>空手道場清風館</b></p> <p>館長 小林豪</p> <p>平塚市松風町26132 TEL(0463)2513311</p> <p>新入会員募集中!</p>	<p>日本キリスト教団</p> <p>平塚教会附属</p> <p><b>平塚二葉幼稚園</b></p> <p>平塚市見附町618 TEL(0463)310864(幼稚園) TEL(0463)328831(教会)</p>	<p>認定美里・柿の実こども園 認定こども園 大神美里幼稚園 美里柿の実保育園 わくわく美里児童クラブ わくわく大神美里児童クラブ</p> <p>学校法人 新藤学園</p>	<p>SHINKOUKAI 社会福祉法人 <b>真幸会</b></p> <p>ケアハウス 湘南の里 真土すばる保育園 湘南みらい保育園 湘南きらら保育園 花水さくら保育園 つどいの広場 ぼけっと 松延児童クラブ みなと児童クラブ 神田相模児童クラブ 花水さくら児童クラブ 相談支援事業所 GATE</p>	<p>公益社団法人 神奈川県宅地建物取引業協会</p> <p>湘南中支部</p> <p>支部長 添田直</p> <p>平塚市見附町33120 TEL(0463)327552</p>	<p>ちよっと人手が欲しいとき、私たちに任せください。</p> <p>公益財団法人 <b>平塚市生きがい事業団</b></p> <p>〒(0463)33-2335 平塚市西八幡1-3-2-2 (交通安全協会隣)</p>	<p>地どれ魚いね！平塚港から皆さまへ！</p> <p><b>平塚市漁業協同組合</b> (有)平塚海業支援センター</p> <p>平塚市千石河原28113 TEL(0463)210146(代表)</p>	<p>湘南農業協同組合</p> <p>伊勢原市田中250</p> <p>代表理事 増田健二 専務理事 大谷裕治 常務理事 根岸定彦 常務理事 松木山一 監事 秋山美徹 監事 山田彰彦 監事 山田彰彦</p>
<p>地域の皆様に支えられ 来年、法人創立50周年を迎えます!</p> <p>軽費老人ホーム つちやホーム 特別養護老人ホーム ローズヒル 特別養護老人ホーム ローズヒル東八幡 通所介護事業所 ローズヒルケアセンター 居宅介護支援事業所 ローズヒルケアセンター 平塚市高齢者よろず相談センターひらつかにし</p> <p>社会福祉法人 <b>つちや社会福祉会</b></p> <p>法人本部 〒259-1205 平塚市土屋2196-1 TEL(0463)58-6677 FAX(0463)58-0429 https://www.rosehill.or.jp/</p>	<p>「やさしい心」を持つ人材を育てて70有余年 幼児教育・医療教育のパイオニア</p> <p>学校法人 <b>清水学園</b></p> <p>清水学園 附属幼稚園 湘南歯科衛生士専門学校 (職業実践専門課程・認定校) 湘南平塚看護専門学校 (職業実践専門課程・認定校)</p> <p>清水学園 検索</p> <p>理事長 清水裕</p> <p>法人本部 平塚市八重咲町1-6 TEL(0463)22-5000(代表) FAX(0463)22-6665 E-mail shimizue@shimizue-gakuen.jp</p>	<p>株式会社 福澤</p> <p>株式会社 福澤自動車学校 厚木中央自動車学校 湘南平塚モータースクール</p> <p>株式会社 エフエムエス 伊勢原自動車学校 新鶴見ドライビングスクール 菊名ドライビングスクール</p> <p>代表取締役 福澤正人 事務所 平塚市宝町6-2 TEL(0463)22-4703 FAX(0463)22-4708</p>	<p>PayPayアプリで事前にゲット!</p> <p>PayPayでお支払いをすると PayPayポイント</p> <p>最大 5倍 戻ってくる クーポン</p> <p>【付与上限】5,000ポイント/回および期間</p> <p>一部対象店舗で 最大10%戻ってくる クーポン発行中!</p> <p>8/7(月)・8/20(日) ※早稲刈りする場合があります。詳細はクーポンページをご確認ください</p> <p>5.5倍-どら焼き ぐるX7エス Hot Cool 7/15(土)~8/31(木)</p> <p>ららぽーと湘南平塚 最新情報はこちら</p> <p>JR東海道本線平塚駅北口より路線バス運行 〒254-8510 神奈川県平塚市天沼10-1 TEL,0463-73-8300 受付時間(10:00~18:00)</p>				

 <p><b>株式会社 荒井自動車学校</b> 代表取締役社長 荒井善一郎 平塚市長持3-14 TEL(0463)341-511 http://www.arai-school.com</p>	<p>安心・安全を食卓へ</p>  <p><b>株式会社 フリーデン</b> 代表取締役社長 小俣勝彦 平塚市南金目2-27 TEL(0463)581-0123</p>	<p>日本の豚</p>  <p><b>YOKOHAMA</b> 代表取締役社長 真壁 潔 平塚市万田2-10-17 TEL(0463)325-0300 http://www.shonan-hs.co.jp</p>	<p>石と緑のエキスパート</p>  <p><b>SHONAN</b> 代表取締役社長 真壁 潔 平塚市万田2-10-17 TEL(0463)325-0300 http://www.shonan-hs.co.jp</p>	<p>製造所長 城川 隆</p> <p><b>平塚製造所</b> 平塚市湯分2-1 TEL(0463)351-9501 http://www.ykcc.co.jp</p>	<p>タクシーと運転代行の1用命は</p>  <p><b>江南交通株式会社</b> 代表取締役 鳥海 衡一 平塚市豊原町25-28 TEL(0463)310-0006</p>	 <p>代表取締役社長 柏手 茂 平塚市宝町3-11 平塚MNNビル10F TEL(0463)221-2113</p>	<p>湘南ケーブルネットワーク株式会社</p> <p>代表取締役社長 柏手 茂 平塚市宝町3-11 平塚MNNビル10F TEL(0463)221-2113</p>
--	---	---	---	---	--	--	--

<p>平塚市紅谷町11-17 TEL(0463)213-548(代表)</p> <p><b>株式会社 田中紙店</b> 代表取締役 田中大輔 https://shonar-hitsuka-office.com</p>	<p>生活の道具</p>  <p><b>有限会社 銅屋商店</b> 代表取締役 升水一義 平塚市紅谷町3-19 TEL(0463)210-206(代表)</p>	<p>日蓮大聖人御一泊霊場</p> <p><b>要法寺</b> 住職 守屋宣成 平塚市平塚4-10-10</p>	<p>真言宗 乗蓮寺</p> <p>住職 松下増俊 平塚市地場町15-26 TEL(0463)221-2363</p>	<p>時宗開祖 一遍上人 永海山 妙音院</p> <p><b>教善寺</b> 住職 石田時和 平塚市平塚1-13-18 TEL(0463)310-421</p>	<p>四相模國 前鳥神社</p> <p>平塚市四ツ宮4-14-26 TEL(0463)551-195</p>	<p>宮司 宅野順彦</p> <p>平塚市浅間町1-6 TEL(0463)233-315 FAX(0463)221-918</p>	<p>平塚八幡宮</p> <p>代表取締役 吉野龍彦 平塚市見附町46-30 見附町1階 TEL(0463)371-5657 FAX(0463)371-5658 http://leban.jp</p>
--	---	--	---	--	--	---	--

<p>5相模石油株式会社</p> <p>社長 小泉光哉 平塚市紅谷町16-4 TEL(0463)22-0201</p>	<p>厚生労働大臣指定養成校</p> <p><b>湘南ビューティーカレッジ</b> 校長 井出隆夫 平塚市明石町24-13 TEL(0463)271-2105 FAX(0463)272-1805 http://www.ac-college.jp</p>	<p>建設機械運輸は</p> <p><b>株平伸機工</b> 代表取締役 牧石高明 平塚市東八幡2-9-13 TEL(0463)216-766</p>	<p>Shonan sash 60th Anniversary</p> <p>代表取締役 水越丈二 平塚市大橋3-42-114 TEL(0463)541-5151 FAX(0463)545-5228</p>	<p>ダイハツ平塚桜ヶ丘 ダイハツビッド平塚西 ダイハツ二宮</p> <p>取締役社長 宮崎隆彦 二宮町二番7番2号1 TEL(0463)721-5997</p>	<p>建築物清掃・引渡清掃(新築・中古)・内装リフォーム・家事代行 ハウスクリーニング&amp;ライフサポートサービス</p> <p><b>株式会社 クリエイティブ湘南</b> 代表取締役社長 田中敏恵 代表取締役社長 田中星子 平塚市東真土1-10-76 TEL(0463)866-846 0120-09332112</p>	<p>株式会社 原電気商工</p> <p>代表取締役 原康二 平塚市豊原町20-14 TEL(0463)321-2551 FAX(0463)321-2339 http://www.h-d-s.co.jp</p>	<p>総合保険代理店 レーベン株式会社</p> <p>代表取締役 吉野龍彦 平塚市見附町46-30 見附町1階 TEL(0463)371-5657 FAX(0463)371-5658 http://leban.jp</p>
---	--	---	---	---	---	---	---

<p>創業八十五年</p> <p><b>御菓子司 若松</b> 平塚市中原1-20-12 TEL(0463)341-1188</p>	<p>御刃物処</p> <p><b>白枿屋</b> 平塚市明石町6-17 TEL(0463)221-6227</p>	<p>婦人服仕立て</p> <p><b>Luna</b> 有限会社 オートクチュールルナ 取締役 廣田榮子 平塚市宮の前3-33 TEL(0463)221-9556</p>	<p>建設業許可・CCUS 特定技能 下田行政書士事務所</p> <p>代表 下田益子 平塚市高浜台5-14-1003 TEL(0463)341-0241 http://www.jipon-de-gro.jp</p>	<p>介護保険指定事業所</p> <p><b>株式会社 ティー・シー・エス</b> 代表取締役社長 川内美喜男 平塚市土屋7-7-21 TEL(0463)591-0311(代表) FAX(0463)590-3622 http://www.tos-h.co.jp</p>	<p>有料老人ホーム 住宅介護支援事業所 訪問介護事業所 ティサービス</p> <p><b>リアン株式会社</b> 代表取締役社長 田中秀学 平塚市東真土1-10-61 TEL(0463)751-8625 FAX(0463)738-2261</p>	<p>税理士 細野光生 公認会計士 細野光史 税理士 鈴木有希</p>	<p>Flower &amp; Green 花市場</p> <p>代表取締役 清水直幸 平塚市明石町23-11 FAX(0463)216-187 http://www.flowermarket.co.jp</p>
--	--	--	--	--	--	---	--

<p><b>A+C CLEANING COMPANY</b></p> <p>株式会社 アオクリ 代表取締役 青山敏和 平塚市中原2-1-63 706 TEL(0463)571-8714</p>	<p>訪問美容 無料送迎 承ります</p> <p><b>ビューティサロン ムネカタ</b> 清水英隆 平塚市紅谷町4-16 ムネカタビル7階 0120-0115067</p>	<p>眠りたくなるような1泊</p> <p><b>かしわざ</b> 睡眠環境診断士 柏木 崇 平塚市立野町17-22 TEL(0463)32-1586 夢工房 かしわざ</p>	<p>保険調剤</p> <p><b>有限会社 稲元薬局</b> 平塚市平塚4-2-13 TEL(0463)311-830</p>	<p>相原公認会計士事務所</p> <p>代表 相原光治 平塚市紅谷町9-1 TEL(0463)221-6900 FAX(0463)221-6911 http://www.hirokawa.jp</p>	<p>平塚総合法律事務所</p> <p>代表弁護士 小澤敦史 平塚市見附町14-1 新築大門ビル3階 TEL(0463)251-5881 FAX(0463)251-5882 http://hirokawa.jp</p>	<p>ランナーズ・ウェルネス</p> <p>平塚市見附町1-2-23 プリメロ湘南2階C棟 TEL(0466)21-6665 湘南国際マラソン 運営管理会社 大磯運動公園 指定管理会社</p>	<p>あなたがデザインするアート空間</p> <p><b>元麻布ギヤラリー平塚</b> 平塚市明石町1-11 東横イン湘南平塚駅北口1に併設 FAX(0463)221-7625</p>
--	---	--	--	---	---	--	--

<p>新しいパッケージは新しい商業空間の演出です</p> <p><b>株式会社 関口商事</b> 〒254-0053 神奈川県平塚市桜ヶ丘4-39 Tel.0463-32-2170(代)</p> <p>くわしくはこちら</p> <p><b>スーパー除菌剤 Virus Buster Water</b> ウイルスバスターウォーター</p>	<p>利用運送事業・倉庫事業・米穀販売事業</p> <p><b>株式会社 ドリーム・サポート</b></p> <p>一般貨物運送事業・貨物軽自動車運送事業</p> <p><b>D.S.LINE 有限会社</b> 東京陸運局免許75東陸自2貨2第2366号</p> <p>代表取締役 下澤 勇一 平塚市小鍋島2263-1 【株式会社ドリーム・サポート】 TEL(0463)59-9870 FAX(0463)59-9871 【D.S.LINE有限会社】 TEL(0463)71-6608 FAX(0463)71-6708 E-mail info@dream-support.biz www.dream-support-inc.jp</p>	<p>暑中お見舞い申し上げます</p> <p>経年美化になる住まい</p> <p><b>谷地工務店</b> YACHI KOUMUTEN 代表取締役 谷地 賢 取締役会長 谷地 和夫 平塚市南豊田13-1 TEL(0463)32-0469(代表) URL: https://www.yachikoumuten.com</p>	<p>人の温もりを感じられる家で 笑顔になれる お手伝いが出れば...</p> <p>リフォームや不動産のご相談は是非当社へ</p> <p>湘南の注文住宅・不動産・リフォーム</p> <p><b>鈴木修建設株式会社</b> 0120-036-355 鈴木修建設 検索 建築工事業: 神奈川県知事許可(特-30)第37633号 宅地建物取引業: 神奈川県知事(6)第20522号</p>
--	---	--	--



# 暑中お見舞い申し上げます



介護施設としてICTを導入し、利用者の安心安全はもちろん、スタッフの働きやすい環境も整え、新時代の頼れる場所を目指します。今年から障がい者・外国人雇用を実施し、ダイバーシティな社会の実現をリードしています！一緒に働きませんか？

社会福祉法人平塚あさひ会  
れんげの郷  
れんげの郷アネックス  
れんげの郷山下  
城島れんげ学童クラブ  
平塚市公所705-1  
TEL (0463) 50-3465



創業15年、地域密着型塗装企業として一歩ずつステップアップしたい。未来ある職人さんを募集中！

株式会社 シンワ建装  
平塚市根坂間214-5  
TEL 0463-68-6023  
職人応募・問い合わせ  
TEL 070-7463-0011



代表取締役  
花田 慎介



代表取締役  
井上 雅己



平塚市東豊田531-137  
TEL 0463-551515

日本テニス協会公認



湘南平テニスクラブ

有限会社  
湘南平スポーツ企画  
代表取締役  
真壁 佐一  
平塚市万田 2-31-29  
TEL 0463-33-9969  
FAX 0463-34-4998



株式会社サクラ書店  
機械警備・防犯カメラ・AEDのご利用も承ります  
**株特別警備保障**  
平塚市四之宮2-14-52  
TEL (0463) 2213300  
FAX (0463) 2218301



株式会社サクラ書店  
ラスカ平塚店 TEL (0463) 2312751  
高村店 TEL (0463) 3255656  
https://www.real-athena.co.jp



社員募集  
不動産総合管理  
株式会社 アスリート  
代表取締役 高橋 和也  
平塚市中里5318  
TEL (0463) 310700  
https://www.real-athena.co.jp



50周年  
住まい造り50年(株)阿部建築グループ  
リフォーラムぷらざ  
所長 内藤 充啓  
平塚市東八幡3-10-6  
TEL 01201383299  
https://www.k-aboken.com

地域笑顔創造企業  
(株)甲斐組  
0463-55-8890  
平塚市大島1025



総合建設業  
株式会社 恵建設  
代表取締役 高瀬 恵次郎  
平塚市明石町16-23(24) 0505  
TEL 012010551565



不動産の総合パートナー  
株式会社 大雄  
代表取締役社長 山口 紀之  
平塚市中原1-17-1  
TEL (0463) 3318000  
HPへは上記QRから

相続・申告のご相談は  
**TAX CARE**  
生前に やってよかった シミュレーション  
平塚市明石町8-17  
TEL (0463) 2310246  
無料の電話相談実施中!

社会保険労務士法人 行政書士法人  
アーチス代表 佐藤 出  
平塚市宮の前1-6  
湘南平塚中央ビル6階  
TEL (0463) 727511  
**ARCHUS**  
https://archus.jp

LOTUS CLUB  
ミソロキ自動車商会  
代表取締役 溝呂木 靖  
本社ショールーム 平塚市錦町17-11  
TEL (0463) 211634  
民間車検工場 平塚市大島1-16  
TEL (0463) 2216870

まがみ整骨院  
平塚市万田1-19-5  
TEL (0463) 8616999

平塚市の介護予防なら  
わかば健康倶楽部(デイサービス)  
わかば鍼灸整骨院  
わかば訪問リハビリマッサージ  
わかば健康倶楽部で検案 012019261100

四季の釣・乗合から仕立まで  
**庄治郎丸**  
平塚市千石河岸57-16  
TEL (0463) 211312  
500円割引乗船券  
この乗船券持参の方は乗船料を500円割引致します

釜揚げしらす・しらす干し製造直売  
丸八丸  
平塚市千石河岸53-17  
TEL (0463) 2217260

第6回かながわフードバトル金賞  
湘南グルメグランプリ金賞  
“湘南ここからあげ”  
鳥仲商店  
平塚市黒部丘2-3  
TEL (0463) 310349  
営業時間変わりました  
10:00~18:30

開けばよみがえる、ドラマと感動  
記念日に「本」を贈りませんか。  
成功も失敗も、今は懐かしい。記念日や式典で手を取り喜び合い、共に歩んできた家族や仲間へ思いと感謝を込めた「記念誌」「自分史」を贈りませんか。専任スタッフが、ご予算・発行日に合わせて丁寧に進めてまいります。歴史と思い出を形に。ぜひ一度、ご相談ください。  
お問い合わせは ☎03 (5542) 1586

代表取締役社長 津田 衛  
サンケイ総合印刷 大手町オフィス：東京都千代田区大手町1-7-2 TEL：03-5542-1586

## CLOVER LIVING

クローバーリビングは新しい街づくりを平塚から発信していきます

代表取締役 島崎 亮



株式会社クローバーリビング  
神奈川県知事(3)第27830号  
平塚市夕陽ヶ丘1-16  
TEL:0463-86-6300 FAX:0463-86-6322



おかげさまで9周年  
今日も元気に働きます！



平塚市役所本館 1階 平日10:00~15:30

## 文化堂印刷株式会社

www.bunkado.jp  
代表取締役社長 萩野 健治

神奈川県小田原市寿町1丁目10番20号 ☎0465-34-9206(代)

BUNKADO Online Shop  
I I020 Lab

研究 PRODUCTS 販売所

こんなあったらいいなを 研究・制作・販売中



伝えたいことを、  
伝えたいところに

超地域密着集客代理店

有限会社 ミッド

http://www.mid.gr.jp/  
TEL 0463-35-0311 FAX 0463-35-3155  
平塚市入野3 5 2-3



## 株式会社 ジーエムピー

ポスティング・人材派遣・セールスプロモーションの実績をもとに、効果的な戦略・展開を導き出し、トータル的なサポートを致します。

〒101-0051 千代田区神田神保町1丁目13番  
CONVEX神保町3F  
TEL:03-5282-5068 FAX:03-5282-5054  
http://www.gmp-inc.net



# Shonan Local Photo #湘南ローカルフォト

あなただけの湘南フォトを投稿しませんか

#湘南ローカルフォト  
を付けて、自由に投稿しよう!



カラフルな海グッズが可愛い♡  
夏の江の島は最高ですね!



編集部 井上

**投稿方法**

Instagramで 湘南ジャーナルアカウント (@shonan\_journal) をフォロー + ハッシュタグ「#湘南ローカルフォト」をつけて投稿!

▲湘南ジャーナル公式 Instagram

紙面掲載の条件 ・公開になっているアカウント

# OLE! BELLMARE #858

高く飛べ

湘南 18位	勝ち点	勝	分	敗
	13	2	7	12

※試合数や勝利数などの情報はいずれも7/27時点

Jリーグは現在中断期間。しかしチームに休息はない。現在リーグ最下位の湘南は8月以降の巻き返しを誓い御前崎キャンプに臨んだ。

ここまですり返ると直近のリーグ戦は15試合勝ちなし。順位は最下位に沈んでいる。16位・横浜FCとの勝ち点差は2、17位・柏とは1と下位3チームは混戦だ。しかし15位・京都との勝ち点差は10もある。

今季の降格は最下位のみだが、例年であれば下位3チームに降格の可能性がある。現段階で下位3チームの勝ち点を見ると「降格は3チームに絞られた」という論調になるだろう。それぐらい、水を空けられている。

レギュレーションに救われたとも言えるが、甘い戦いにはならない。湘南

は降格回避の戦いに身を投じることになる。

夏の補強でベルギーに期限付き移籍中だったMF田中聡が復帰した。鹿島からDFキム・ミンテを期限付き移籍で、清水からはFWディサロ燦シルヴァーノを完全移籍で獲得した。もちろん、既存の選手の「上積み」も必要だ。新加入選手と共に新たな化学反応を起こす必要がある。それもできる限り早急にだ。

残り試合数は決して多くない。各チームとも成熟度合いを高め、一つでも上の順位を目指してしのぎを削ることになる。この先は前半戦以上に熾烈な戦いが待ち受けている。絶対に必要なのは、18チームのなかでどのチームよりも高く飛ぶ覚悟。残留できれば、という気持ちでは危うい。じっくりしゃがみ込んだはずだ。まずは8/2の天皇杯4回戦に挑む。



新加入のキム・ミンテ(写真左)とディサロ 燦シルヴァーノ。移籍の理由はさまざまあれど、2人は明確に出場機会を求めてやってきたはずだ。降格の危機に瀕するチームを救えば自身の価値も上がる。湘南の救世主になれるか。

TEXT:名久井啓祐(本紙編集部) 写真提供:湘南ベルマーレ

**元麻布ギャラリー平塚**

2023年8月  
「展覧会スケジュール」

展覧会の詳しい内容は  
こちらをご覧ください  
[元麻布ギャラリー平塚] 検索

平塚市明石町 1-1  
東横イン平塚北口 1-1 階  
TEL/FAX 0463-22-7625

**インクルーシブ展**  
(絵画・手芸・グループ展)

開催日程  
8月3日(木)~8月8日(火)  
11:00~18:00(初日14:00~・最終日16:00まで)

元麻布ギャラリー平塚  
2023年8月3日(木)~8月8日(火)  
11:00~18:00(初日14:00~・最終日16:00まで)  
TEL:0463-22-7625

**YOKI作品展**  
(絵画・個展)

開催日程  
8月11日(金)~8月14日(月)  
11:00~18:00(初日14:00~・最終日17:00まで)

YOKI 作品展

**アート×ハート展**  
(絵画・手芸・福祉施設展)

開催日程  
8月26日(土)~8月30日(水)  
11:00~17:00

アート×ハート展

病院併設の住環境で、  
安心できる医療と  
ケアサービスを—  
**入居者募集**  
個別見学会・体験入居実施中

ふれあい平塚  
ホスピタル併設

24時間365日  
職員常駐

作業療法士  
配置

全室  
オーシャンビュー

●事業主体/(有)湘南ふれあいの園 ●居住の権利形態/利用権方式 ●入居時の条件/自立・要支援・要介護 ●居室区分/全室個室(夫婦等居室含む) ●居室数/77室・定員80名 ●居室面積/21.11㎡~43.16㎡ ●開設日/平成19年2月1日 ●構造・規模/鉄骨・鉄筋コンクリート造 地下1階 地上8階建 耐火 ●入居一時金/1,000万円~ ●月の基本生活費/212,115円~(食費・光熱費・洗濯代込み) ※介護保険自己負担額は別途

介護付き有料老人ホーム  
**湘南ふれあいの園 平塚**  
お申し込み・お問い合わせ TEL 0463-20-5501  
平塚市袖ヶ浜 1-12 sono-hiratsuka@fureai-g.or.jp

詳しくはこちら

平塚駅南口より徒歩10分

8月だよ!! 全員集合!!

**平塚まちなか  
マルシェ**

8月5日(土) 11時~19時  
まちなかベースきちきち(明石町6-17)

アクセサリーやボールペン、  
虫除けスプレー、ディンプルアートの手作り体験に、  
ボディペイント、マッサージ、耳ツボ、占いも。  
冷やし焼き芋、おいしいスイーツ、  
フードのキッチンカーも勢ぞろいのマルシェを開催!

※一部、出店時間が開催時間と異なる店舗がございますのでご注意ください。

お問い合わせ ひらつかLOVE & PEACEプロジェクト(手塚) ☎090-8058-8855

夏の夜を灯りで楽しむ  
金剛頂寺「万灯会」復活開催

平塚市岡崎の金剛頂寺境内で毎年行なわれてきた風物詩「万灯会」がコロナ禍を経て復活する。今年の開催は8月20日(日) 18:00開門、20:00閉門(雨天中止)。境内内に整然と並ぶ灯籠は圧巻。当日は露店なども出店予定。



金剛頂寺  
☎0463-58-1557 平塚市岡崎3152  
西側に臨時駐車場の用意あり



買い取り専門店に不安？  
まずは無料査定を体験しよう！

懐が寂しくなった時の臨時収入、不用品や遺品の整理……そんなときに活躍するのが買い取り専門店。「CMや看板は見るけど、利用するのは抵抗が……」という人はもったいない！ 家に眠った貴金属やジュエリー、アクセサリ、ブランドバッグ、時計、電化製品などに思わぬ金額がつくかもしれない。同店の大野店長は地域の青年団体に所属し、先日開催した七夕まつりにも運営として参加するなど、地域密着で仕事に取り組んでいる。初めての買い取りはぜひ大黒屋平塚北口店で！



大黒屋 平塚北口店 ☎0463-25-1521 【古物】神奈川県公安委員会許可 第452680012340号  
平日10:00~19:00 8月10日~13日は臨時休業。その他お問い合わせください。  
土日祝10:00~17:00 平塚市紅谷町2-27つるや製薬ビル2F(平塚駅北口駅前より徒歩1分)



平塚に3x3プロリーグがやってくる！  
試合開催に向けクラファン実施中

平塚市をホームタウンに活動する3人制プロバスケットボールチーム「SHONAN SEASIDE.EXE」のホームゲームが8月26日(土)、トッケイセキュリティ平塚総合体育館で開催される。湘南シーサイドはプロバスケットリーグ「3x3.EXE PREMIER」に所属するプロチーム。誕生から3年となる今年を「勝負の年」と位置付け、大会の開催に向けたクラウドファンディングにも挑戦中だ。リターン品は地元出身の画家・オノリーゼさんとのコラボ商品など、豪華なラインナップ。湘南から世界を目指す若きプロチームを応援してほしい。



クラウドファンディング実施中

平塚市で3x3プロリーグのホームゲームを開催したい！

目標金額300万円！  
8月6日(日)まで



SHONAN SEASIDE.EXE事務局  
☎046-281-8445

公式HPは  
コチラ→



SHONAN  
INFORMATION

湘南の週末のさまざまな情報を集め、みなさんにお伝えするためのコーナーです。  
イベントなどの情報掲載のご相談もお気軽にお待ちしています！



濱田

写真を使ったイベントやセミナーの募集告知、お店のこだわりや新メニュー・新店紹介など、読み物スタイルのお知らせをお手伝いします！

夏の海の幸を食べ尽くそう！  
「地どれ魚直売会」は8月18日！

その日に平塚港で水揚げされた魚が集まる「地どれ魚直売会」が8月18日(金)、ひらつかタマ三郎漁港で開催される。

今月は花火大会開催の都合もあり、1週間倒しの開催となる直売会。定番網一本釣りの鮮魚・活魚のラインナップはその日の漁次第。宝探し感覚で出かけてみよう。もちろん地場産干物やシイラプロジェクト商品も並ぶ予定だ。

販売は引き続き整理券方式(右記)。鮮度保持とプラごみ削減のため、クーラーバッグの持参を忘れずに。シケや不漁時は中止。開催判断や詳細はHPでご確認を。



スケジュール	アクセス
整理券配布 13:30~	
水産加工品販売 14:00~	
鮮魚・活魚、生しらす販売 15:00~	

ひらつかタマ三郎漁港(新港荷さばき施設)

☎0463-21-0146 ② 有料あり(買い物すると200円割引券発行)



継続した運動は未来の自分への投資  
お得な無料体験レッスン実施中！

平塚駅西口から徒歩2分のボクシングフィットネススタジオ「B-style UP」。同スタジオでは、短時間集中型トレーニングで筋肉量を増やし、基礎代謝を上げることで太りにくく、痩せやすい健康的な身体作りを手厚くサポートしてくれる。元プロボクサーがトレーナーとして在籍しているので、初心者でも安心して本格的なボクシングやレッスンが受けられるのもうれしい。仲間と一緒に上達する喜びや達成感が共有できるので、楽しく続けられるのも魅力だ。今まで運動が長続きしなかった人はぜひ無料体験に参加してみよう！



無料体験レッスンの様子

無料体験レッスン実施中！

ご予約はお電話またはWEBで！

今なら、Wでお得なキャンペーン  
入会金無料 + 初月会費無料  
(通常¥13,200) (¥6,600~)

※全てのコースが対象  
※入会後は6か月間の在籍が条件

B-style UP(ピーススタイルアップ) 平塚市紅谷町13-24 コーワビル2F  
☎0463-72-8787 木曜 10:00~23:00

公式HPは  
コチラ→



**打直しセール** 9/3(日)まで  
値上げ前のラストチャンス！  
9/3までの最終特価！お早めに！！

羽毛ふとんリフォーム **この価格！**  
**19,800円**より (税別)  
(税込21,780円)

南アルプスの天然水使用 洗浄から乾燥、抗菌、防臭加工、オゾン処理までの工程で仕上げます。

掛・敷ふとん打直し 高温湿風殺菌処理  
生地代 + 打直し代 + 職人手作り仕立て代  
ダニ・カビを撃退します

各 **6,980円**より (税別)  
(税込7,678円)

カーテン 特別価格 取り付け・設置料無料！見積もり無料

創業85年の実績 **寝具のモリヤ**  
いいね！よいとん  
☎0463-31-1842  
平塚市立野町30-14 10:00~17:00 火曜・水曜定休  
8/13(日)~16(水)まで夏季休暇

畳・襖替えは  
小澤畳店へ

【高周波誘導加熱処理】  
当店では畳替え時に、畳内部に90℃の高熱を通すことでダニなどの害虫やカビを駆除し、乾燥もいたします。

表替え 裏返し 新畳

株式会社 小澤畳店  
[本社営業所] 平塚市見附町36-2 TEL 0463-32-2765  
[中原営業所] 平塚市中原2-7-64 TEL 0463-31-7012  
[横部本宿店] 平塚市平塚2-49-9 TEL 0463-36-9000  
一般社団法人 日本畳産業協会 神奈川県指定

新区画墓地のご案内  
お墓が遠方でお困りの方！ 生前にお墓をお考えの方！  
一度ご覧ください！

過去の宗旨・宗派は  
問いません

永代使用料・御影石外柵工事  
セット価格(墓石工事は別途)

新規区画

2区画	0.8m×0.8m (0.64㎡)	85万円~
6区画	1m×1m (1㎡)	98万円~

その他大小の区画がございます

納骨室も  
ございます！ 30万円~

過去からの交通も便利

- ※ 入植料はいただきません
- ※ 寄付は一切いただきません
- ※ 墓地管理費等は 一切いただきません

0463-22-2363

乗蓮寺 創業100年 美八橋(街)佐野石材店  
お問い合わせ ☎0463-21-5412

高砂部屋の平塚合宿も4年ぶり！  
ちびっこ相撲やちゃんこ試食も

大相撲高砂部屋の公開稽古が8月22日(火)～24日(木)に総合公園相撲場で行なわれる。各日8:00～10:30頃まで公開。22日は稽古後に市内在住小学生対象のちびっこ相撲やちゃんこ試食(限定100食・当日整理券配布)を予定。見学無料。



平塚市まちづくり財団 ☎0463-35-0102

[ちびっこ相撲申し込み方法]

8月5日(土) 8:30から電話申し込みで先着30人(平塚市内在住の小学生対象)

日本の古典芸能や演芸を家族で！  
ひらつか演芸フェスティバル2023

ひらしん平塚文化芸術ホールで8月27日(日)、ひらつか演芸フェスティバル2023が開催される。ホール内各所で日本の伝統芸能が披露される、小さい子どもから大人まで楽しめるイベントだ。

当日は「はじめての落語鑑賞」(有料)、「はじめての江戸太神楽とお囃子解説」(無料)、「落語教室」(無料)の3本立て。はじめての落語鑑賞に出演するのは故・五代目三遊亭円楽の総領弟子で真打の三遊亭楽生さん。先日も平塚の寄席で師匠・円楽をイジリ倒し大爆笑をさらった本物の落語を楽しめる。ぜひ家族で来場を。



【日時】8月27日(日)11:00～17:00  
(各イベントごとに時間が異なります)  
【会場】ひらしん平塚文化芸術ホール  
大ホール・多目的ホール・和室  
【出演】三遊亭楽生(落語)、林家二楽(紙切り)、  
花仙(江戸太神楽)  
【はじめての落語鑑賞料金】  
大人=1,000円、小学生以下=500円  
3歳以下膝上鑑賞は無料

ひらしん平塚文化芸術ホール(会場・チケット問い合わせ)

☎0463-79-9907

主催: オフィス玩具箱(☎0463-22-1550)



チームパフォーマンス最大化WS開催  
ゲストに馬場賢治さん、秋元陽太さん

ベルマーレのオフィシャルクラブパートナー「goodhub合同会社」が8月6日(日)にひらしん平塚文化芸術ホールで「チームパフォーマンス最大化WS」を開催。

五輪選手のメンタルトレーニングや、大手企業などへの研修で活躍するお話のブログ、大森健巳さんを講師に、パフォーマンスUPに大切なコミュニケーション術を学ぶことができる。また、地元出身の馬場賢治さんや秋元陽太さんもOBとしてコミュニケーションの重要性を語る豪華キャスト！この夏、コミュカを身につけてライバルに差をつけよう。

コミュニケーションが変わるとパフォーマンスが一瞬で変わる！

- 子どもも大人も使える！
- サッカーIQ 高くなる！
- メンタルで強くなるフィジカル

「チームパフォーマンス最大化ワークショップ」  
2023年8月6日(日)  
受付16:00/開演17:00/終演19:00  
参加費 大人1,000円  
子ども(小中高、大学生)無料  
会場 ひらしん平塚文化芸術ホール  
(平塚市見附町16-1)

湘南ベルマーレ

☎0463-25-1211

詳細・お申し込み方法はこちらから→



8/20(日)湘南平塚福祉芸能の祭典  
チャリティー公演が開催！

日本舞踊、民謡、ジャズダンスなど総勢73組が活動成果を披露するチャリティー公演。入場無料で、会場で集められる寄付金は平塚市社会福祉協議会に寄付される。ぜひ行って見ては。(10時開場/10時30分開演)



湘南平塚福祉芸能実行委員会 ☎090-1825-8201 (赤井)

(会場)平塚市中央公民館 平塚市追分1-20

創作合唱物語『星空のレジェンド』  
9月18日(月・祝)に今年も開催

創作合唱物語『星空のレジェンド』が9月18日(月・祝)、ひらしん平塚文化芸術ホールで開催される(14:00開演)。毎年行われてきた公演も今年で8回目。平塚の地に織り姫と彦星が帰ってくる。ミュージカルでもオペラでもない、合唱で七夕の物語をつむぐ同公演に、今年は平塚フィルハーモニー管弦楽団も参加。ソプラノ高橋香緒里さん、テノール濱松孝行さんの二人のソリストによるステージも予定されている。チケットは全席自由で一般2,000円、高校生以下500円。同ホール、湘南ケーブルネットワークなどで販売中。



【日時】9月18日(月・祝)  
13:30開場 14:00開演  
【会場】ひらしん平塚文化芸術ホール  
大ホール  
【入場料】一般 2,000円  
高校生以下 500円

星空のレジェンド実行委員会事務局

✉ hiratsuka.choral.association22@gmail.com

総合防災訓練を総合公園で開催  
今年は関東大震災から100年

平塚市では毎年夏に行なっている総合防災訓練(防災フェア・地震対応訓練)を今年も8月19日(土)に開催する。

内容は例年通り防災啓発イベント「防災フェア」と「地震対応訓練」の二本立て。フェアでは子どもから大人までが「楽しく、身近に」防災を学べるブースの設置や消防や警察車両の展示などが行なわれる。訓練では消防・自衛隊などをはじめ、民間団体との連携訓練も実施される見込みだ。今年は関東大震災から100年の節目の年。イベントを楽しみながらも有事に備える意識を高めたい。



昨年の様子

【日時】8月19日(土)  
9:30～12:00(防災フェア)  
10:00～11:00(地震対応訓練)  
【会場】平塚市総合公園  
平塚のはらっぱ  
※7月27日時点

平塚市災害対策課

☎0463-21-9734 平塚市浅間町9-1 本館3F

<p>テラスハウス 3DK <b>上平塚</b> 賃料 70,000円 敷1礼0 駐:1台付 コンビニ、ドラッグストア近く・収納◎ 日当たり良好・追い焚き機能付き(貸主)</p>	<p>テラスハウス 3DK <b>長持</b> 賃料 65,000円 敷1礼0 駐:1台付 南西角・追い焚き機能付き スーパー、バス停、コインランドリー近く(貸主)</p>
<p>アパート 3DK <b>平塚5丁目</b> 賃料 70,000円 敷1礼0 駐:1台付 2階南西角・コンビニ、バス停近く トイレ新品・2室南向き(媒介)</p>	<p>貸家 3K <b>撫子原</b> 賃料 60,000円 敷1礼1 駐:1台付 東南角・海まで徒歩圏・バス停近く 給湯設備あり・駐車小型のみ(媒介)</p>

所在地	種類	間取り	平米数	賃料	敷	礼	駐	物件おすすめポイント(媒介)
中里	アパート	2DK	39.74㎡	50,000円	1	1	1台付	1階部分・2室南向き・日当たり良好・スーパー近く
南原1丁目	貸家	2K	34.7㎡	53,000円	1	1	別契約	市民病院アクセス便利・室内ペット相談可(別途費用必要)
上平塚	マンション	3DK	57.18㎡	65,000円	1	0	1台付	2階南西角・玄関広々・バス停近く・各部屋独立
南原1丁目	アパート	2LDK	51.08㎡	65,000円	1	0	1台付	市民病院近く・2階南西角・2カ月フリーレント・都市ガス
寺田縄	テラスハウス	4DK	73.69㎡	70,000円	1	1	1台付	全室洋室・駐車2台可(普・軽)・追い焚き機能付き・日当たり良好

令和5年8月10日(木)～令和5年8月16日(水)まで夏期休暇となります

神奈川県知事(14)第7244号 平塚市中里53-18(デニーズさん隣り)  
**(有)アスリート** ☎0120-700-124  
営業時間/9:00～18:00 毎週水曜日・祝日を定休日とさせていただきます。

保証人不要(保証会社に加入必須)  
初期費用は、クレジットカードが使えます！

<p>アパート 2DK <b>大神</b> 賃料 48,000円 敷1礼0 駐:1台付 明るく室内・南向き・コンビニ近く 單身者さんOK</p>	<p>アパート 1LDK <b>中里</b> 賃料 48,000円 敷1礼0 駐:別契約 駐車場敷地内5,000円・バス停から徒歩3分 閑静な住宅街・収納たっぷり</p>
<p>アパート 3DK <b>田村</b> 賃料 53,000円 敷1礼0 駐:1台付 2階・南向き日当たり良好 バス停、コンビニ近く</p>	<p>マンション 1LDK <b>横内</b> 賃料 49,000円 敷1礼0 駐:別契約 駐車場敷地内6,000円・バス停から徒歩3分 南向き・モニター付きインターホン</p>

所在地	種類	間取り	平米数	賃料	敷	礼	駐	物件おすすめポイント
明石町	マンション	1K	23.1㎡	45,000円	1	0	別契約	駅近・オートロック・モニター付きインターホン
大磯	アパート	1LDK	36.36㎡	49,000円	1	0	別契約	駐車場敷地内3,000円・おしゃれなLDK
御殿	アパート	3DK	44.6㎡	58,000円	1	0	1台付	角部屋南向き・専用庭あり・バス停から徒歩5分
田村	マンション	1LDK	39.60㎡	58,000円	1	0	別契約	ペット可・近隣6,000円～・採光・通風に優れたお部屋です
大神	アパート	3DK	51.89㎡	60,000円	1	0	1台付	全洋室・使いやすい間取り・日当たり良好
田村	マンション	2LDK	56.16㎡	69,000円	1	0	1台付	新婚さん、ファミリーさんオススメ・日当たり良好・角部屋

神奈川県知事(13)第7989号 神奈川県知事(3)第26468号  
**(株)協和不動産 (株)協和不動産販売**  
平塚市田村4-15-1 ☎55-0551 平塚市宝町3-18 ☎23-8233

8月9日(水)～8月17日(木)まで夏期休暇  
営業時間/平日9:00～17:00/日曜9:30～17:00  
毎週水・木曜日・祝日を定休日とさせていただきます。

# FORGOT TO SAY

編集部「言い忘れたことや、個人的なつぶやき」を  
毎回編集後記的にお届けします。  
今月はどんな「言い忘れ」があるのでしょうか…?



名久井

われわれのお仕事にとって入稿日って重要なんです。それはもう1番ビリビリする日です。そんな重要な日に私は休みを取ってパカンスに行きます！この紙面が皆さまのお手元に届く頃にはパカンスを終えてツヤツヤしていることでしょう。

## credit

Creative Director: KOICHI KAKINUMA  
Editor (P1-3): Akira Yamamoto (Groove)  
Photographer (P1): Aya Morimoto

株式会社湘南ジャーナル社  
平塚市八重咲町25-2 LSY42 3F  
TEL: 0463-79-9407  
E-mail: info@shonan-journal.com  
発行責任者: 定成幸代  
発行エリア: 平塚市 毎月1回90,000部発行  
[配布に関するお問い合わせ]  
有限会社ミッド  
TEL: 0463-35-0311 (月~金9:00~17:00)

**L-CLASS**  
FOR YOUR BEST LIFESTYLE

「住まい」を通して  
みんなに「笑顔」を—

不動産購入・売却・リフォーム・賃貸  
株式会社 L-CLASS  
平塚市紅谷町12-22  
神奈川県平塚市(9)第16071  
☎0463-23-8187

絵画・書画・掛軸・色紙・賞状などの  
シミ・汚れ・破れ  
修復前

修復後

魅させます

アート  
ギャラリー **能勢**  
平塚市明石町25-5 (市民プラザ向かい)  
☎0120-255-413

8/4(金) 9:55~ テレビ朝日「じゅん散歩」で紹介されます

**軽自動車 高価買取**  
解体・不要車も

ダイハツ 平塚マイカーセンター  
中部大機町高麗3-3-3 ☎0463-74-5002

“聴こえる”生活で日常を豊かに

平塚で30年、1000人以上のサポートをしてきた  
**専門店**

無料! 補聴器なんでも相談受付中!

まずはお電話か、WEBフォームよりご予約ください

TEL/FAX **24-7915** WEBフォーム

全国展開中の安心の専門店  
**東海補聴器センター**  
平塚市老松町4-11 営/9:00~17:00  
休/日・祝・第4土曜 駐車場完備  
※8/17(木)、18(金)は臨時休業いたします

旧オリンピック  
平塚 **OSC湘南シティ2F**

0120-338-450  
AM10:00~PM8:00

ジョイフル恵利  
公式HP

**ジョイフル恵利**

**TOKKEI**  
特別警備保障

特別警備保障 検索

TICKET INFORMATION

8.25 Fri <J1第25節>  
19:00 kickoff  
vs 浦和レッズ

8/4(金) チケット一般販売開始

▲購入はベルチケット

**お盆ご準備セール** 8/13(日)まで

お盆の準備はお済みですか?

和照灯廻転 高さ47cm 17,300円(税込)

ポンポリ(一対) 高さ34cm コードレス 8,800円(税込)

供養膳 通常3,795円を **2,530円(税込)**  
※お供え物は別売

ご先祖さま **756円(税込)**

仏花 プリザーブドフラワー 各種 **2,585円(税込)~**

御仏前にお供えする  
精進料理(フリーズドライ)

香りとともに気持ちを“おくる”  
進物用線香、各種取りそろえております

創業300有余年のお仏壇の専門店  
**お仏壇の日本堂**  
平塚市錦町3-22 (オーケー平塚店並び)

☎0463-23-0071  
営業時間/AM9:00~PM6:30 水曜定休  
駐車場あり 日本堂平塚 検索 8/2・9は営業

KUMON

くもん書写教室の先生になりませんか

教室開設説明会 ※25歳~60歳(女性)の方にお願いしています。

■横浜 9/7(木)・19(火)・27(水) 10:30~12:30  
そごう横浜店 9階 市民フロア ミーティングルーム B  
(「横浜駅」東口よりポルタ地下街中央通路を直進)

■町田 9/21(木) 10:00~12:00  
町田市文化交流センター5階 会議室カトレア  
(「JR町田駅」町田ターミナル口直結 プラザ町田ビル5階)  
※当日ご都合の悪い方はお気軽にお問い合わせください。※オンラインも対応しています。

9月無料体験学習(9/10~9/30) 生徒募集中!

下記日程でオンライン説明会を開催します(各30分)

●9/7(木) 14:00~ ●9/9(土) 10:00~ ●9/11(月) 14:00~ ●9/15(金) 15:00~  
●9/20(水) 11:00~ ●9/26(火) 15:00~ 【事前予約制】WEBサイトまたはフリーダイヤルよりお申し込みください

ペン習字 かきかた 筆ペン 毛筆

公文書写は全国10万人の方が学ぶ書写団体です  
公文エルアイエル ☎0120-410-297 公文書写 先生 検索

持病がある方でも **3つの告知で申し込める!**

**olive** 引受基準緩和型 **死亡保険**  
オリーブ少額短期保険

お手頃な保険料! 保険金100万円コースの場合

男性 54歳 月々 **1,220円**

女性 69歳 月々 **1,260円**

89歳までお申し込み可能!

※より詳細な告知をいただくことで、保険料をさらにお安くご案内できる可能性がございます。お気軽にお問い合わせください。 ※20歳~89歳までお申込みいただけ、最長99歳まで更新が可能です。

資料のご請求、お問い合わせはこちらから!  
**050-1867-8490**

受付時間 10:00~20:00 定休日なし ※年末年始などを除く

●「オリーブの死亡保険」は少額短期保険業者「オリーブ少額短期保険株式会社」の保険です。この資料は商品の概要を記載したものです。詳しくはパンフレット、重要事項説明書等をご覧ください。●この商品は持病がある方、入院経験がある方が加入しやすいよう、告知いただく項目を限定し、引受基準を緩和した商品です。このため、オリーブ少額短期保険の他の商品と比べて保険料が割増しされています。●オリーブ少額短期保険株式会社では、取得した個人情報をお客さまの同意を得た場合および法令により認められた場合を除き、次の目的のために利用します。(1) 保険契約の審査、引受、安全管理、給付金のお支払い(2) 関連会社・提携会社等を含めた商品・サービスの案内や提供(3) 当社業務についての運営管理・情報提供、商品等の充実(4) その他、保険関連業務 詳しくは弊社ホームページをご確認ください。

【引受少額短期保険会社】登録番号: 関東財務局長(少額短期保険)第36号 **オリーブ少額短期保険株式会社** 〒160-0022 東京都新宿区新宿5-17-18 H&Iビル OL202211A-06-01